Min Joccell 2 ЯНВАРЯ 1987 г. № 1 (1249)

N3 /NYHOTO APXINBA



располагая некоторым количеством свободного времени, вспомнил всю эту историю и написал стихотворение «Открытое письмо» женщине из города

Я употребил в этом стихотворении некоторые врезавшиеся в память слова из письма этой женщины.

Я помнил тогда, в то время, и ее имя, и фамилию, и город, из которого оне

«Я ВАС ОБЯЗАН известить...»

ЕТОМ 1971 года в наш город как-П стом 1971 года в наш город както приехали два литератора, фамилий их сейчас, к сожалению, не помню. Они выступали перед учащимися, в рабочих общежитиях. В одной из аудиторий им был задан вопрос: кому конкретно адресовано известное стихотворение Константина Симонова «Открытое письмо»?

Оно было опубликовано в разгар войны и начиналось строками:

Я вас обязан известить, Что не дошло до адресата Письмо, что в ящих опустить Не постыдились вы когда-то...

Резкое, по-солдатски примое, местами даже жестокое, это стихотворение полу-чило миновенный и широчайший отклик, ибо очень точно выражало в те годы мысли и чувства многих людей...

В нем, как известно, после заголовка стоят слова «Женшине из г. Вичуги». Приезжие гости не могли ответить на вопрос слушателей и обратились за помощью ко мне как к коренному вичужа-нину. Но и я, конечно, тоже не мог дать

Разговор тот, однако, запал в душу. И я решился: была не была, напишу Константину Михайловичу. Написал.

Довольно быстро, недели через дветри, я получил обстоятельный ответ. Письмо поэта сохранилось у меня. Оно небезынтересно и очень поучительно — столько в нем такта, мудрого, бережного отношения к человеку, пусть даже совершившему когда-то тяжелую ошибку, недостойный поступок. Письмо характеризуе и самого автора как человека в как военного корреспондента...

Вот это письмо Константина Симонова с незначительными сокращениями:

«...Ваше письмо действительно загра-тивает щекотливый вопрос.

Дело обстояло так. Я был или в конце августа, или в начале сентября 1943 года в Третьей армии генерала Горбатова, по-моему, входившей тогда в состав Болимоста тав Брянского фронта и стоявшей в это время во втором эшелене где-то между Карачевом и Брянском, в одной из стрелковых дивизий этой врмии...

В одном из полков этой дивизии примерно в это время или немножко рань ше погиб командир батальона, по нию, как мне помнится, — старший лей-тенант. Фамилии его уже не помню сейчас.

Сразу же после его гибели или через несколько дней, через некоторое время или за какое-то время перед ней ему пришло письмо от жены, видимо, так же, как и он, тогда — молодой

Содержание этого лисьма, кото довольно точно изложено мной в которое хотворении «Открытое письмо», задело товарищей погибшего, и они, поскольку я в то время находился у них в полку, попросили составить текст ответного письма втой женщине, которое они собирались послать за своими подписями.

им это сделать, но почти Я обещал сразу же был отозван на другой участок фронта и не успел написать текст этого письма, которое они собирались

Примерно два месяца спустя, находясь в Харькове во время процесса над немецкими военными преступниками, я, послала свое письмо, — это был город Вичуга, — но не стал в стихотворении указывать имя, отчество и фамилию адресата. Не стал по двум причинам.

Во-первых, потому что ответ на письмо этой женщины в виде стихотворения имел более широкий адрес, чем ее личный адрес: я хотел в этом стихотворении призвать других не поступать так, как поступита она. Таким образом, ад стал шире, чем одно конкретное

И вторая причина. Одно дело — отправленное почтой коллективное письмо офицеров полка с выражением их презрения к этой женщине — это нака-зание было бы наказание справедливое. Другое дело — публикация в печати ее имени, отчества и фамилии, что могло бы бросить тень на всю ее дальнейшую жизнь. А ведь дальнейшая жизнь могла быть и недостойной, могла стать и до-стойной. Об этом тоже пришлось ду-

Однако я все-таки указал в стихотворении, что письмо женщины из города Вичуги, потому что котел, чтобы она когда-нибудь — сразу или позже — прочла его и знала сама, какую оценку дали ее писъму товарищи покойного мужа. Я не хотел называть ее имя, отчество и фамилию, чтобы в нее не тыкали пальцами другие люди, но я хотел, чтобы она сама прочла и, может быть, устыдилась бы своего письма погибшему человеку.

Так я смотрел и так продолжаю смотреть на этот вопрос.

Если в вашем городе и сейчас дейстживет та женщина, которой вительно было адресовано мое «Открытое пись-мо», то, разумеется, она читала его и знает, что конкретно оно было адресо-вано в свое время, двадцать восемь лет назад, именно ей, а не кому-то другому.

Но думаю, что любой человек, кото-ый бы стал сейчас, двадцать восемь лет спустя, выяснять у пожилой женщи-ны, о которой кто-то подумал, что именно о ней идет речь в моем стихотворении, — стал бы выяснять у нее, так это или не так, и что-то проверять в связи с этим, — убежден, что такой человек не только бессовершил бы поступок тактный, но и безнравственный...

У меня действительно не сохранилось ни в памяти, ни в моих фронтовых блокнотах ни имени, отчества и фамилии то-го командира батальона, ни имени, отчества и фамилии той женщины. Но если бы даже они сохранились - в данном конкретном случае я считал бы неправильным сообщать их кому бы то ни было. Потому что где бы ни жила сейчас эта женщина, в Вичуге или в другом каком-либо месте, — публика-ция ее подлинного имени, отчества и фамилии сейчас, через двадцать восемь лет, была бы никому не нужной и ни-чем не оправданной жестокостью...

Я был рад, получив Ваше письмо, потому что почувствовал: за этим письмом стоит не праздное любопытство, а забота о человеке. Поэтому, откликаясь на эту Вашу заботу, пишу так подробно, Вашу заботу, пишу так подробно, ы Вы меня правильно и до конца

С товарищеским приветом Константин Симонов».

с. горбунов

г. ВИЧУГА, Ивановская обл.

Константин СИМОНОВ. Гравюра на дереве Н. КАЛИТЫ